

το μικρό

# Ελληνο-Αγγλικό Λεξικό

Δ' ΕΚΔΟΣΗ

Θέση υπογραφής δικαιούχου/-ων δικαιωμάτων πνευματικής ιδιοκτησίας,  
εφόσον η υπογραφή προβλέπεται από τη σύμβαση

Το παρόν έργο πνευματικής ιδιοκτησίας προστατεύεται κατά τις διατάξεις της ελληνικής νομοθεσίας (Ν. 2121/1993, όπως έχει τροποποιηθεί και ισχύει σήμερα) και τις διεθνείς συμβάσεις περί πνευματικής ιδιοκτησίας. Απαγορεύεται απολύτως η άνευ γραπτής αδείας του εκδότη κατά οποιονδήποτε τρόπο ή μέσο (ηλεκτρονικό, μηχανικό ή άλλο) αντιγραφή, φωτοανατύπωση και εν γένει αναπαραγωγή, εκμίσθωση ή δανεισμός, μετάφραση, διασκευή, αναμετάδοση στο κοινό σε οποιαδήποτε μορφή και η εν γένει εκμετάλλευση του συνόλου ή μέρους του έργου.

Εκδόσεις Πατάκη – Λεξικά / Ξενόγλωσσα

Σειρά: Μικρά Ξενόγλωσσα Λεξικά

*Το μικρό Ελληνο-Αγγλικό λεξικό (Δ' έκδοση)*

Δημιουργία Λημματολογίου: Κοσμάς Ρασιπίτσος, Αθηνά Μαρκομιχελάκη

Υπεύθυνος Δ' έκδοσης: Γιώργος Ανδρικόπουλος

Διορθώσεις: Γιώργος Δεμερτζίδης, Σπύρος Καράμπαλης, Ευαγγελία Δάλλου

Σχεδιασμός εξωφύλλου: Χαρούλα Κοντορούση

DTP: Σπυριδούλα Βονίτση, Αλέξιος Μάστορης

Φιλμ – μοντάζ: Γεώργιος Κεραμάς

Copyright © Σ. Πατάκης ΑΕΕΔΕ (Εκδόσεις Πατάκη), Αθήνα, 2009

Copyright © για τις εικόνες του εξωφύλλου, iStockphoto.com/Mark Stay, David Joyner

Πρώτη έκδοση από τις Εκδόσεις Πατάκη (με ISBN 978-960-16-3044-1), Αθήνα, Ιούνιος 2009

Δεύτερη εμπλουτισμένη έκδοση από τις Εκδόσεις Πατάκη (με ISBN 978-960-16-5810-0), Αθήνα, Ιούλιος 2014

Τρίτη έκδοση συμπληρωμένη και βελτιωμένη από τις Εκδόσεις Πατάκη, Αθήνα, Απρίλιος 2015

Τέταρτη έκδοση συμπληρωμένη και βελτιωμένη από τις Εκδόσεις Πατάκη, Αθήνα, Απρίλιος 2018

Κ.Ε.Τ. Β775 – Κ.Ε.Π. 3/18 – ISBN 978-960-16-7880-1



**ΕΚΔΟΣΕΙΣ  
ΠΑΤΑΚΗ**

ΠΑΝΑΓΗ ΤΣΑΛΔΑΡΗ (ΠΡΩΗΝ ΠΕΙΡΑΙΩΣ) 38, 104 37 ΑΘΗΝΑ

ΤΗΛ.: 210.36.50.000, 210.52.05.600, 801.100.2665, ΦΑΞ: 210.36.50.069

ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΔΙΑΘΕΣΗ: ΕΜΜ. ΜΠΕΝΑΚΗ 16, 106 78 ΑΘΗΝΑ, ΤΗΛ.: 210.38.31.078

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΒΟΡΕΙΑΣ ΕΛΛΑΔΑΣ: ΚΟΡΥΤΣΑΣ (ΤΕΡΜΑ ΠΟΝΤΟΥ – ΠΕΡΙΟΧΗ Β' ΚΤΕΟ), Τ.Θ. 1213,

570 09 ΚΑΛΟΧΩΡΙ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ, ΤΗΛ.: 2310.70.63.54, 2310.70.67.15, 2310.75.51.75, ΦΑΞ: 2310.70.63.55

Web site: <http://www.patakis.gr> • e-mail: [info@patakis.gr](mailto:info@patakis.gr), [sales@patakis.gr](mailto:sales@patakis.gr)

το μικρό

# Ελληνο-Αγγλικό Λεξικό

Δ΄ ΕΚΔΟΣΗ ΣΥΜΠΛΗΡΩΜΕΝΗ ΚΑΙ ΒΕΛΤΙΩΜΕΝΗ



ΕΚΔΟΣΕΙΣ  
ΠΑΤΑΚΗ



## ΕΙΣΑΓΩΓΗ

Το *μικρό Ελληνο-Αγγλικό Λεξικό* των Εκδόσεων Πατάκη, σχεδιασμένο έτσι ώστε να παρέχει γρήγορες και επαρκείς λύσεις στη χρήση της σύγχρονης γλώσσας, θα αποτελέσει ένα πολύτιμο εργαλείο σε πολλών ειδών περιστάσεις.

Αυτό το λεξικό τσέπης είναι εύχρηστο, αξιόπιστο και απολύτως ενημερωμένο. Μαζί με το *μικρό Αγγλο-Ελληνικό Λεξικό* που κυκλοφόρησε πρόσφατα αποτελούν τον ιδανικό ταξιδιωτικό σύντροφό σας.

Για όλα τα βασικά ελληνικά λήμματα δίνεται φωνητική μεταγραφή. Στην εισαγωγή θα βρείτε αναλυτική λίστα με τα σύμβολα της φωνητικής και την προφορά τους, καθώς και παραδείγματα ελληνικών λέξεων.

## PREFACE

The Patakis *μικρό Ελληνο-Αγγλικό Λεξικό* is the perfect companion in a wide variety of situations, designed to provide fast and efficient solutions when dealing with present-day language.

This pocket dictionary is easy to use, reliable and completely up-to-date. Together with the recently-published *μικρό Αγγλο-Ελληνικό Λεξικό* it makes an ideal travelling companion.

A phonetics transcription is given for all key Greek headwords. A comprehensive list of phonetic symbols and their sounds, together with examples of Greek words, is provided in the introduction.



## Ελληνικό αλφάβητο/Greek alphabet

**A, α** [alfa]  
**B, β** [víta]  
**Γ, γ** [γάma]  
**Δ, δ** [δέlta]  
**E, ε** [epsilon]  
**Z, ζ** [zíta]  
**H, η** [íta]  
**Θ, θ** [θíta]  
**I, ι** [jota]  
**K, κ** [kápa]  
**Λ, λ** [lámða]  
**M, μ** [mi]

**N, ν** [ni]  
**Ξ, ξ** [ksi]  
**O, ο** [ómikron]  
**Π, π** [pi]  
**P, ρ** [ro]  
**Σ, σ** [sígamma]  
**T, τ** [taf]  
**Υ, υ** [ípsilon]  
**Φ, φ** [fi]  
**X, χ** [çi]  
**Ψ, ψ** [psi]  
**Ω, ω** [oméga]

## Αγγλικό αλφάβητο/English alphabet

**A, a**  
**B, b**  
**C, c**  
**D, d**  
**E, e**  
**F, f**  
**G, g**  
**H, h**  
**I, i**  
**J, j**  
**K, k**  
**L, l**  
**M, m**

**N, n**  
**O, o**  
**P, p**  
**Q, q**  
**R, r**  
**S, s**  
**T, t**  
**U, u**  
**V, v**  
**W, w**  
**X, x**  
**Y, y**  
**Z, z**

## ΤΑ ΓΡΑΜΜΑΤΑ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΚΑΙ Η ΠΡΟΦΟΡΑ ΤΟΥΣ

ΓΡΑΦΗ		ΠΡΟΦΟΡΑ	ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑ
<b>Α, α</b>		a	γάλα, άηλιος
<b>Β, β</b>		v	βάση, βήτα
<b>Γ, γ</b>	πριν από [a, o, u] ή σύμφωνο	γ	γάτα, πάγος, άγουρος, γράφω
	πριν από [i] και [ε]	j	γεμίζω, γίδα
	πριν από [x]	η	άγχος, έλεγχος, έγχορδα
<b>Δ, δ</b>		δ	δώρο, κλειδί, δάσος
<b>Ε, ε</b>		e	ένεση, έχω
<b>Ζ, ζ</b>		z	ζήτηση, πεζός, ζώνη
<b>Η, η</b>		i	ακτή, ημέρα
<b>Θ, θ</b>		θ	θολός, άθεος, θάρρος
<b>Ι, ι</b>		i	ηλιός, ιδέα
		j	ίδιος
		ς	μάτια
<b>Κ, κ</b>	πριν από [a, o, u] ή σύμφωνο	k	κορίτσι, κρίνω, καρότο, κόσμος, κουμπί, κρίος
	πριν από [i] και [ε]	c	κελί, κίνηση
<b>Λ, λ</b>	πριν από φωνήεν ή σύμφωνο	l	λάσπη, λουλουδί, λάθος, εληπίζω
	πριν από [i] άτονο + φωνήεν	λ	ηιάζομαι



## τα γράμματα της ελληνικής και η προφορά τους

ΓΡΑΦΗ		ΠΡΟΦΟΡΑ	ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑ
<b>Μ, μ</b>		m	όμορφος, μάνα, μάθημα
<b>Ν, ν</b>	πριν από φωνήεν ή σύμφωνο	n	νέος, νόστιμος, άνθος
	πριν από [i] άτονο + φωνήεν	ɲ	νιαουρίζω, νιάτα
	πριν από υπερωικά σύμφωνα	ŋ	(σε δάνειες λέξεις) τανκ, ανκορά
<b>Ξ, ξ</b>		ks	ξένος
<b>Ο, ο</b>		o	πόνος, οδηγός
<b>Π, π</b>		p	ποτέ, αγάπη, πολίς
<b>Ρ, ρ</b>		r	ροή, ρήμα
<b>Σ, σ, ς</b>		s	σούπα, συζητώ
	πριν από β, γ, δ, ñ, ρ, μ, ν	z	σπασμός, σβούρα
<b>Τ, τ</b>		t	τέλος, ταχυδρόμος
<b>Υ, υ</b>		i	θύμα, υγρασία
		f	αυτός, ευτυχία, εύχομαι, αυχέννας, εύπορος, εύκοιλος, εύψυχος, εύσημο, εύξεινος, εύθυμος, αυθάδης, αυστηρός, αύξηση, ευφυής

## τα γράμματα της ελληνικής και η προφορά τους

ΓΡΑΦΗ		ΠΡΟΦΟΡΑ	ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑ
		v	αύριο, αυγή, ευγενής, κεραυνός, εύηλος, ευμάρεια, ευζωία, ευδοκία, εύνοια, εύρος, ευβοϊκός
<b>Φ, φ</b>		f	<b>φαγητό, φοιτητής</b>
<b>Χ, χ</b>	πριν από [a, o, u] ή σύμφωνο	x	χορός, άχαρος, χώμα, χούφτα, χρέος
	πριν από [i] και [e]	ç	χείλι, χαιρετώ
<b>Ψ, ψ</b>		ps	<b>ψαρεύω</b>
<b>Ω, ω</b>		o	<b>ωραίος</b>

## ΟΙ ΦΘΟΓΓΟΙ ΚΑΙ Η ΓΡΑΦΗ ΤΟΥΣ ΣΤΑ ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΠΡΟΦΟΡΑ	ΓΡΑΦΗ	ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑ
p	Π, π, ππ	ποτέ, αγάπη, παππούς
b	μπ	μπάλα, άγαρμπος
(m)b*	μπ	κόμπος
f	Φ, (Α, Ε)υ, (Ε)υφ, φ, (α,ε)υ, (ε)υφ	φαγητό, αυτός, ευτυχία, εύχομαι, αυχένas, εύπορος, εύκοηος, εύψυχος, εύσημο, εύξεινος, εύθυμος, αυθάδης, αυστηρός, αύξηση, ευφυής
v	Β, (Α, Ε)υ, (Ε)υβ, β, ββ, (α,ε)υ, (ε)υβ	βάση, Σάββατο, αύριο, αυγή, ευγενής, κεραυνός, εύηλογος, ευμάρεια, ευζωία, ευδοκία, εύνοια, εύρος, ευβοϊκός
θ	Θ, θ	θολός, άθεος
δ	Δ, δ	δώρο, κηιιδί
t	Τ, τ, ττ	τέηος, ήττα
d	ντ	ντιβάνι
(n)d*	ντ	αντέχω
ts	τσ, τς	τσαί, έτσι, άτσαηος, σκετς
dz	τζ	τζάμπα, τζεη
(n)dz*	τζ, ντζ	μηηιτζάνα, νεράντζι
s	Σ, σ, σσ, s	σούπα, θάηηασσα, άσος

## οι φθόγγοι και η γραφή τους στα ελληνικά

ΠΡΟΦΟΡΑ	ΓΡΑΦΗ	ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑ
z	Z, ζ, Σ, σ: Το σ προφέρεται ζ πριν από ηχηρά σύμφωνα εκτός από το η (§ 69 Τριαντ.)	ζήτηση, πεζός, σπασμός, σμήνος
c	Κ, Κι <sup>**</sup> , κ, κκ, κί <sup>**</sup> , κκι <sup>**</sup>	κελί, κόκκινος, κιόσκι, κιάλι
ɲc	νκ	τάνκερ
j	γκ, γκι <sup>**</sup> , γγι <sup>**</sup>	γκείσα, γκιλοτίνα, γκιόνης, αστροφεγγιά
(ɲ)j <sup>*</sup>	γκ, γγ	έγκυος, αγγείο
ç	Χ, Χι <sup>**</sup> , χ, ι <sup>**</sup> , χι <sup>**</sup>	χείλι, χαιρετώ, τρύπιος, χιόνι
j	Γ, Γι, Γυ, Γει, γ, γι, γυ, γει, ι <sup>**</sup>	γεμίζω, γίδα, γιατρός, ίδιος
k	Κ, κ, κκ	κορίτσι, κόκκος, κρίνω
g	γκ	γκάζι
(ɲ)g <sup>*</sup>	γκ, γγ	αγκαλιά, αγγαρεία
x	Χ, χ	χορός, άχαρος, χρέος
γ	Γ, γ	γάτα, πάγος
ɲ	γ	έλεγχος, συγγραφέας
	ν	(σε δάνειες λέξεις) τανκ, ανκορά
m	Μ, μ, μμ	όμορφος, μάνα, εμμονή
n	Ν, ν, νν	νέος, εννοώ, νόστιμος

## οι φθόγγοι και η γραφή τους στα ελληνικά

ΠΡΟΦΟΡΑ	ΓΡΑΦΗ	ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑ
ɲ	Νι, Νει, Νοι, νι, νει, νοι, ννι, ννοι	νιαουρίζω, αγρύπνια, χριστουγεννιάτικος
	γ	σύγχυση, εγγενής
l	Λ, λ, λλ	λάσπη, λουλούδι, λίπος, αλληλαγή
λ	Λι, Λει, Λοι, Λυ, λι, λει, λιοι, λυ, λλι	λιάζομαι, δουλειά, αλληλιώς
r	Ρ, ρ, ρρ	ροή, διαρρήκτης
a	Α, α	γάλα
aῖ	αιῖ, αι	χαϊδεύω, καημένος, γάιδaros, κελάπηδημα
e	Ε, Αι, ε, αι	ένεση, αίρεση, δίαιτα, αβέβαιος
i	Ι, Η, Υ, Ει, Οι, Υι, ι, η, υ, ει, οι, υι	λιτός, ακτή, θύμα, αστέιο, ποιμή, υιοθετώ
o	Ο, ο, Ω, ω	πόνος, ώμος
oῖ	οῖ	βοῖδομάτης, βοῖδοτόμαρο, βόδι
u	ου	βουτώ, κούτα

\*\* Το ένρινο που βρίσκεται εντός των παρενθέσεων είτε προφέρεται είτε όχι.

\*\* Οποιοδήποτε [i], δηλ. ι, η, υ, ει, οι, υι.

## ΑΓΓΛΙΚΗ ΠΡΟΦΟΡΑ ENGLISH PRONUNCIATION

Γραπτή μορφή Written form	Προφορά (φώνημα) Pronunciation (phoneme)	Παραδείγματα Examples
<b>Vowel Sounds</b>		
a	æ	mad, bad
ar, au	ɑ:	far, laugh
e	e	bed, send
ea, ee	i:	mean, feed
er, u	ə	father, purpose
i	ɪ	fit, big, rig
o	ɒ	cot, dog
oo	u:	boot, tooth
or, aw	ɔ:	form, dawn
u	ʌ	bug, mud
	ʊ	put, bull
ur, ear, ir	ɜ:	turn, learn, bird
<b>Difthongs</b>		
ay, a, ea	eɪ	may, gate, great
ai, ea, are	eə	fair, tear, hare
ee, ie	iə	beer, pierce
o, oa, ow	əʊ	home, toad, row
oo, u, ou	ʊə	boor, pure, tour
ow, ou, ow	aʊ	vow, about, down
oy, oi	ɔɪ	boy, join
u, igh, ais	aɪ	buy, high, aisle

Γραπτή μορφή Written form	Προφορά (φώνημα) Pronunciation (phoneme)	Παραδείγματα Examples
<b>Semi-Vowels</b>		
w, wh	w	winter, when
y, ie	j	yes, spaniel
<b>Consonants</b>		
b	b	bob, ban
c, k, q	k	cat, king, quick
ch, tch	tʃ	church, watched
d	d	day, dip
f, phy	f	fire, physics
g	g	go, game
h	h	hen, heaven
j, dge	dʒ	jaw, bridge
le, l	l	middle, land
m, mb	m	mother, lamb
n, nn	n	now, running
ng, ing	ŋ	sing, looking
p	p	pan, pip
r, rr	r	ring, marry
s	z	unusual, pleasure
s, ce	s	sun, science
sh, ch	ʃ	shine, machine
t	t	top, tan
th	θ	three, with
	ð	the, though
v	v	video, flavour

# ΒΑΣΙΚΟ ΛΕΞΙΛΟΓΙΟ

## ● A

### A, α [a]

**αβάσιμος** [avásimos]

Όλες οι κατηγορίες ήταν  
αβάσιμες.

**αβέβαιος** [avéneos]

Είναι αβέβαιο αν θα πάρει  
η Μπέττυ τη δουλειά.

**αβεβαιότητα** [aveveótita]

Δε μου αρέσει καθόλου  
αυτή η αβεβαιότητα!

**αγαθά** [αγαθά]

υλικά αγαθά

**άγαλμα** [ágalma]

**άγαμος** [áganos]

**αγάπη** [αγάπι]

Νομίζεις πως θα μπορέσω  
να βρω ποτέ την αληθινή  
αγάπη;

αγάπη (μου) [προσφώνηση]

**αγαπημένος** [αγαπimένος]

το αγαπημένο μου τραγούδι

**groundless, unfounded**

All accusations were  
unfounded.

**uncertain, doubtful**

It's uncertain whether  
Betty will get the job.

**uncertainty**

I don't like this uncertainty  
at all!

**goods**

material goods, riches

**statue**

**single, unmarried**

**love**

Do you think I can ever  
find true love?

love/darling/honey


**1. favourite,**

**2. beloved, darling**


my favourite song



αγαπημένα μου παιδιά	• my beloved children • (επίσημα)
αγαπημένη μου Σοφία	• my darling Sophia • (επίσημα)
αγαπητός [αγαπίτος]	• dear

 Σε ένα ανεπίσημο γράμμα χρησιμοποιούμε την προσφώνηση "Dear X", π.χ. "Dear Jane", «Αγαπητή Jane». Σε ένα επίσημο γράμμα προσφωνούμε ως εξής: "Dear Mr/Ms/Mrs/Miss X" ή "Dear Sir/Madam". Π.χ. "Dear Mr Smith", «Αξιότιμη κύριε Smith».

αγαπώ [αγαρό]	• to love
αγγελία [a(n)ʝelía]	• advertisement (advert, ad), • classified ad, • announcement
Έβαλες αγγελία για γραμματέα;	• Did you place an ad • for a secretary?

 Υπάρχουν διάφορα είδη αγγελιών: Personal ad ονομάζεται η προσωπική αγγελία. Want ads είναι οι μικρές αγγελίες, όταν κάποιος π.χ. θέλει να πουλήσει τα έπιπλα του ή το αυτοκίνητό του. Employment ads είναι οι αγγελίες για εργασία.

άγγελος [á(n)ʝelos]	• angel
φύλακας άγγελος	• guardian angel
άγγιγμα [á(n)ʝiɣma]	• touch

**αγγίζω** [a(ŋ)ʝízo]

*Μην αγγίζετε!*

**Αγγλία** [a(ŋ)glía]

*Έχεις πάει ποτέ στην Αγγλία;*

**αγγλικά** [a(ŋ)gliká]

*Μιλάω πολύ καλά αγγλικά.*

**αγγλικός** [a(ŋ)glikós]

**Άγγελος** [á(ŋ)glos],

**Αγγλίδα**

**αγγούρι** [a(ŋ)gúri]

**αγελάδα** [ajeláða]

**αγενής** [ajenís]

*Είναι αγενής προς όλους.*

**άγιος** [ájios] (ουσ./επίθ.)

*ο Άγιος Γεώργιος*

*το Άγιο Πνεύμα*

**αγκάθι** [a(ŋ)gáθi]

**αγκαλιάζω** [a(ŋ)galázo]

**αγκινάρα** [a(ŋ)ʝinára]

**αγκίστρι** [a(ŋ)ʝístri]

**άγκυρα** [á(ŋ)ʝira]

*ρίχνω/σηκώνω άγκυρα*

**αγκώνας** [a(ŋ)gónas]

*Χτύπησα τον αγκώνα μου.*

**αγνός** [ajnós]

**αγνοώ** [ajnoó]

**άγνωστος** [ájnostos]

**to touch**

*Don't touch!*

**England**

*Have you ever been to England?*

**English**

*I speak English fluently.*

**English**

**Englishman** [άντρας],

**Englishwoman** [γυναίκα]

**cucumber**

**cow**

**rude**

*He's (been) rude to everybody.*

**holy, saint**

*Saint (St) George*

*the Holy Ghost/Spirit*

**thorn**

**to embrace** (μτφ.),

**to hug, to give sb a hug**

**artichoke**

**hook, fish hook**

**anchor**

*to drop/weigh anchor*

**elbow**

*I hurt my elbow.*

**chaste, pure, innocent**

**to ignore, to brush sth off**

**unknown, unfamiliar**

*Ο συγγραφέας είναι άγνωστος.*

*άγνωστα πρόσωπα*

**αγορά** [αγορά]

*μια καλή/κακή αγορά*

*καλή αγορά*

*μαύρη αγορά*

**αγοράζω** [αγοράζο]

**αγόρι** [αγόρι]

**άγριος** [άγριος]

*Φωτογράφησα ένα κοπάδι*

*άγρια άλογα.*

*άγριος καβγάς*

**αγρόκτημα** [αγρόκτιμα]

*Αγόρασε το αγρόκτημα πριν*

*από πολλή χρόνια.*

**αγρός** [αγρός]

**άγρυπνος** [άγριπνος]

*Μείναμε άγρυπνοι όλη*

*νύχτα.*

**άγχος** [άγχος]

*Είχε πολύ άγχος εξαιτίας*

*των εξετάσεων.*

**αγωγή** [αγογι]

**αγώνας** [αγόνας]

*αγώνας για επιβίωση*

*The author is unknown.*

*unfamiliar faces*

**1. market** [τόπος], **2. buy,**

**purchase** [απόκτηση]

*a good/bad buy*

*a bargain*

*black market*

**to buy, to purchase**

**boy, lad**

**wild, fierce**

*I took a picture of a herd*

*of wild horses.*

*(expr.) heated argument*

**farm**

*He bought the farm many*

*years ago.*

**field**

**sleepless, awake**

*We stayed awake all night.*

**stress, anguish, emotional**

**strain**

*He was under a lot of stress*

*because of the exams.*

**1. upbringing,**

**2. education** [παιδεία]

**1. fight, struggle**

*struggle for survival*

**2. match, game** [αθλήματα]

*Ολυμπιακοί Αγώνες*

*αγώνας δρόμου*

**αγωνία** [αγωνία]

*η κορύφωση της αγωνίας*

**αγωνίζομαι** [αγωνίζομαι]

**άδεια** [άδια]

*άδεια εισόδου*

*σε άδεια, σε εκπαιδευτική άδεια*

**άδειος** [άδjos]

*με άδεια χέρια*

**αδελφή** [αδelff]

**αδέλφια** [αδέlfia]

*Πόσα αδέλφια έχεις;*

**αδελφός** [αδelfós]

**αδέξιος** [αδέksios]

**αδέσποτος** [αδέspotos]

**αδιάθετος** [αδjáthetos]

*Αισθάνομαι λίγο αδιάθετος  
σήμερα.*

**αδιάκριτος** [αδιákritos]

**αδιάφορος** [αδjáforos]

**αδιαφορώ** [αδjaforó]

*Δε θα έπρεπε να είσαι τόσο*

*Olympic Games*

*race*

**anxiety, suspense**

*the height of suspense*

**to fight, to struggle**

**1. permission** [δικαίωμα]

*admission*

**2. leave** [η άδεια του εργα-

*ζόμενου]*

*on leave, on sabbatical*

**empty**

*empty-handed*

**sister**

**brothers and sisters,**

**siblings**

*How many brothers and*

*sisters do you have?*

**brother**

**clumsy, all arms and legs**

**stray**

**sick, ill, indisposed**

*(επίσημα)*

*I'm a bit ill*

*today.*

**indiscreet**

**indifferent**

**to be indifferent to,**

**to neglect**

*You shouldn't be so*

αδιάφορος σε τόσο  
σημαντικά ζητήματα.

**αδιέξοδο** [adiéksoδο]

**αδικία** [adicia]

είναι αδικία

**άδικο** [ádiko]

Έχεις άδικο γι' αυτήν.

**αδυναμία** [adinamia]

Δε μου αρέσει να δείχνω  
τις αδυναμίες μου.

**αδύναμος** [adínamos]

Είναι αδύναμος στα μαθηματικά.

**αδύνατος** [adínatos]

Πιστεύω πως τίποτα δεν είναι  
αδύνατο, αν προσπαθήσεις  
αρκετά.

**αέρας** [áeras]

Είστε στον αέρα!

[για μετάδοση]

**αέριο** [aéριο]

**αεροδρόμιο** [aeroδρόμιο]

**αεροπειρατεία** [aeropiratía]

**αεροπλάνο** [aeropláno]

με το αεροπλάνο

**αερόσακος** [aerósakos]

Την έσωσε ο αερόσακος!

**αερόστατο** [aeróstato]

*indifferent to such  
important issues.*

**dead end**

**injustice**

*it's not fair, it's unfair,  
it's unjust*

**wrong**

*You are wrong about her.*

**weakness**

*I don't like to show  
my weaknesses.*

**weak**

*He's weak in maths.*

**1. impossible** [apíthanos]

*I think that nothing  
is impossible, if you try  
hard enough.*

**2. thin** [ñepτός]

**air**

*You are on the air!*

**gas**

**airport**

**hijacking, hijack**

{BrE} **aeroplane,**

{Ame} **airplane, plane**

*by plane*

**airbag**

*She was saved by the airbag!*

**(hot-air) balloon**

αηδία [aiδία]

Το θέαμα προκαλούσε αηδία.

αθλητισμός [aθlitizmós]

disgust, revulsion

The sight was disgusting.

sports, athletics



## Αθλήματα

αγώνες αυτοκινήτων

αγώνες μοτοσικλήτας

### Αγωνίσματα στίβου:

i. Άλμα

άλμα εις μήκος

άλμα εις ύψος

άλμα επί κοντώ

τριπηλούν

ii. Δρόμος / Τρέξιμο

βάδην

δρόμος μεγάλων

αποστάσεων

δρόμος μεσαίων

αποστάσεων

δρόμος μετ' εμποδίων

δρόμος ταχύτητας (σπριντ)

σκυταλοδρομία

iii. Ρίψη

ακοντισμός

## Sports

motor racing (also: auto racing)

motorcycling

### Track events, Field events, Combined events (also: Track and Field)

Jumping

long jump

high jump

pole vault

triple jump

Running

race walking

long-distance

running

middle-distance

running

hurdling

sprint (also: sprint running)

relay race

Throwing

javelin throw

δισκοβολία  
σφαιροβολία  
σφυροβολία

discus throw  
shot put  
hammer throw

**Ατομικά αθλήματα**

**Individual sports**

γκολφ  
ενόργανη γυμναστική

golf  
gymnastics (also: artistic gymnastics)

ιππασία

riding (ιπποδρομίες: horse racing)

ιστιοπλοΐα  
μπόουλινγκ  
σκοποβολή  
τοξοβολία

sailing  
bowling  
shooting  
archery

**Γυμναστήριο και μηχανήματα γυμναστικής**

**Gym and exercise machines**

αερόβια άσκηση  
άρση βαρών  
διάδρομος

aerobics  
weightlifting  
treadmill (e.g. to jog on the treadmill)

ελλειπτικό

elliptical (also: elliptical trainer / elliptical machine)

κάμψεις, pous apis  
κοιλιακοί  
κωπηλατική (μηχανή)  
ποδήλατο γυμναστικής  
στεπ

push-up (pl. push-ups)  
sit-up (pl. sit-ups)  
rower / rowing machine  
exercise bike  
step machine

**Εξτρίμ σπορ**

αναρρίχηση  
ελεύθερη πτώση  
με αλεξίπτωτο  
θαλάσσιο σκι  
ιστιοσανίδα (ουίντσέρφινγκ)  
κατάδυση  
μπάντζι τζάμπινγκ  
τζετ σκι  
σέρφινγκ  
ράφτινγκ

**Κολύμβηση**

ελεύθερο  
πεταλούδα  
πρόσθιο  
ύπτιο

**Ομαδικά αθλήματα**

αμερικανικό ποδόσφαιρο  
αντισφαίριση (τένις)  
επιτραπέζια αντισφαίριση  
(πινγκ-πονγκ)  
καλαθοσφαίριση (μπάσκετ)  
κρίκετ  
κωπηλασία  
μπάντμιντον  
μπίτζμπολ  
πετοσφαίριση (βόλλει)  
ποδόσφαιρο

**Extreme sports**

climbing  
skydiving  
waterskiing  
windsurfing  
diving  
bungee jumping  
jet-skiing  
surfing  
rafting

**Swimming**

crawl  
butterfly  
breaststroke  
backstroke

**Team sports**

american football  
tennis  
table tennis,  
ping-pong  
basketball  
cricket  
rowing  
badminton  
baseball  
volleyball  
football, {Ame} soccer



ράγκμπι  
 ρυθμική γυμναστική  
 σκουός  
 υδατοσφαίριση (πόλο)  
 χάντμπολ  
 χόκεϊ επί πάγου  
 χόκεϊ επί χόρτου

**Ποδηλασία**

ποδηλασία βουνού  
 ποδηλασία δρόμου  
 ποδηλασία πίστας

**Πολεμικές τέχνες**

καράτε  
 ξιφασκία  
 πάλη  
 πυγμαχία, μποξ  
 τάε κβο ντο  
 τζούντο

**Χειμερινά αθλήματα**

άλημα με σκι  
 πατινάζ  
 σνόουμπορντ  
 σκι  
 χόκεϊ επί πάγου

rugby  
 rhythmic gymnastics  
 squash  
 water polo  
 handball  
 ice hockey  
 field hockey

**Cycling, biking**

mountain biking  
 road racing  
 track racing

**Martial arts**

karate  
 fencing  
 wrestling  
 boxing  
 tae kwon do  
 judo

**Winter sports**

ski jumping  
 skating  
 snowboarding  
 skiing  
 ice hockey

άθλιος [áthlios]  
 αθόρυβος [athórivos]  
 άθροισμα [áthrizma]

.....  
 miserable  
 .....  
 silent, quiet  
 .....  
 sum

*Το άθροισμα του 4 και του 5 είναι 9.*

**αθώς** [aθός]

*Οι δικαστές έκριναν ότι ήταν αθώα.*

**αίθουσα** [έθουσα]

**αίθριος** [έθριος]

**αίμα** [έμα]

*ομάδα αίματος*

*Μόλις την είδε, του κόπηκε το αίμα!*

*Είναι συγγενείς εξ αίματος.*

**αιμορραγώ** [εμοραγώ]

*Δε βλέπεις ότι το τραύμα της αιμορραγεί ακόμα;*

**αίνιγμα** [ένιγμα]

*Δε μου πήρε πολύ να λύσω το αίνιγμα.*

**αισθάνομαι** [εσθάνομαι]

*Αισθάνθηκε την παρουσία ενός άηλου προσώπου.*

**αίσθημα** [έσθημα]

*Είναι καλό να μοιράζεσαι τα αισθήματά σου.*

**αίσθηση** [έσθισι]

*Δεν έχει καμία απολύτως αίσθηση της πραγματικότητας.*

*The sum of 4 and 5 is 9.*

**innocent**

*The judges ruled that she was innocent.*

**hall, room, lounge, chamber**

**1. clear** [ουρανός],

**2. fair** [καιρός]

**blood**

*blood type*

*His blood froze as he saw her!*

*They are blood relatives.*

**to bleed**

*Can't you see that her wound is still bleeding?*

**enigma, puzzle, riddle**

*It didn't take me long to solve the puzzle.*

**to feel, to sense**

*She sensed the presence of another person.*

**feeling, emotion**

*It is good to share your feelings.*

**sense**

*He has no sense of reality whatsoever.*

**Οι πέντε αισθήσεις**

ακοή  
αφή  
γεύση  
όραση  
όσφρηση

**The five senses**

hearing  
touch  
taste  
sight  
smell

**αισθησιακός** [esθisiakós]

**αισιοδοξία** [esiodoksía]

**αισιόδοξος** [esiódoksos]

*Είμαστε αισιόδοξοι για το μέλλον.*

**αίσχος** [ésxos]

*Αίσχος!*

**αίτηση** [étisi]

*Μπορείς να συμπληρώσετε την αίτησή σας, παρακαλώ;*

**αιτία** [etía]

*Ένα χαλασμένο καλώδιο ήταν η αιτία της πυρκαγιάς.*

**αιφνιδιάζω** [efnidjázo]

**αιχμάλωτος** [exmálotos]

*(ουσ./επίθ.)*

*Ο παππούς μου πιάστηκε αιχμάλωτος στον πόλεμο.*

**αιώνας** [eónas]

**αιωνιότητα** [eoniótita]

**ακαδημία** [akadimía]

**sensual, luscious**

**optimism**

**optimistic**

*We're optimistic about the future.*

**shame**

**Shame!**

**application**

*Can you please fill in the application form?*

**cause, reason**

*A worn cable was the cause of the fire.*

**to surprise, to take sb by surprise**

**prisoner, captive**

*My grandfather was taken prisoner (held captive) during the war.*

**century**

**eternity**

**academy**

**ακατάλληλος** [akatalilos]

*Νομίζω πως είναι ακατάλληλη  
γι' αυτήν τη δουλειά.*

**ακατάστατος** [akastatos]

**ακατόρθωτος** [akatorthotos]

**ακέραιος** [acereos]

*ακέραιος αριθμός*

**ακίνητος** [acinitos]

**ακμή** [akmi]

*Σταμάτησε στην ακμή  
της σταδιοδρομίας της*

**ακοή** [akoi]

*Έχει πολύ καλή ακοή.*

**ακολουθώ** [akoluθo]

*Παρακαλώ, ακολουθήστε  
τις οδηγίες μου.*

**ακόμα** [akoma]

*όχι ακόμα*

*ακόμη ένας*

*Η κόρη μου είναι ακόμα  
στο δημοτικό.*

*Δεν έχει εκδοθεί ακόμα  
το νέο του βιβλίο.*

*Θα ήθελα λίγη ζάχαρη  
ακόμα, παρακαλώ.*

**ακουμπώ** [aku(m)bo]

*Μην το ακουμπάς!*

**unsuitable, inappropriate**

*I think she's unsuitable  
for this job.*

**unfeasible, untidy**

**unattainable**

**1. entire, whole**

[ολόκληρος],

**2. intact** [άθικτος]

*integer*

**still**

**top, zenith, peak**

*She quit at the peak of her  
career.*

**hearing**

*He has very good hearing.*

**to follow**

*Follow my instructions,  
please.*

**yet, still**

*not yet*

*another (one)*

*My daughter is still  
in primary school.*

*His new book hasn't been  
published yet.*

*I'd like some more sugar,  
please.*

**to touch**

*Don't touch that!*

**ακούσια** [akúsia]

**ακούω** [akúo]

*Άκουσα για το ατύχημά σου.*

*Της αρέσει ν' ακούει ράδιο  
όλη μέρα.*

**μεσ. ακούγομαι**

*Αυτό μου ακούγεται λιγάκι  
παράξενο.*

**unwittingly, unintentionally,**

**by accident**

**to hear, to listen**

*I heard about your accident.*

*She likes to listen to the  
radio all day long.*

**to sound**

*That sounds a bit strange  
to me.*



Το ρήμα *hear* σημαίνει «προσλαμβάνω ήχος με την ακοή μου», αλλιώς και «μαθαίνω»· το ρήμα *listen* σημαίνει «ακούω

συνειδητά και σκόπιμα» και μπορούμε να το αποδώσουμε και ως «ακούω προσεκτικά».

- *hear*: 1. προσλαμβάνω ήχος με την ακοή μου  
2. μαθαίνω· e.g. 1: I can hear your voice from upstairs.  
e.g. 2: I heard (that) she left the country.
- *listen*: ακούω προσεκτικά· e.g. I insisted on his going to the hospital immediately, but he wouldn't listen!

**ακραίος** [akréos]

**άκρη** [ákri]

**ακριβής** [akrivís]

**ακριβός** [akrivós]

*Το φόρεμα είναι πολύ ακριβό!*

**extreme**

**end** [τέρμα], **edge, tip**

[άκρο], **side** [παράμερα]

**exact, precise, accurate**

**expensive**

*The dress is very expensive!*

**ακριβώς** [akrivós]

*Θα φύγουμε στις 9.00 ακριβώς.*

**ακροατής** [akroatís]

**ακροβάτης** [akrovátis]

**ακρόπολη** [akrópoli]

*η Ακρόπολη*

**ακτή** [aktí]

**ακτοφυλακή** [aktofilací]

**ακυρώνω** [aciróno]

*Το παιχνίδι ακυρώθηκε εξαιτίας της βροχής.*

**αθαζόννας** [alazónas]

**αθαζονεία** [alazonía]

*Είναι γεμάτη αθαζονεία.*

**αλάτι** [aláti]

**αλείφω** [alífo]

**αλεπού** [alepú]

**αλεύρι** [alévri]

**αλήθεια** [alíthça]

*Αυτό έχει μια δόση αλήθειας.*

**αληθινός** [alithinós]

**αλήτης** [alítis]

**αλίμονο** [alímono]

*Αλίμονό του!*

**αλκοόλη** [alkoól]

**αλκοολικός** [alkoolikós]

*(ουσ./επίθ.)*

**αλλά** [alá]

**exactly, precisely, sharp**

*We are leaving at 9 o'clock sharp.*

**listener, hearer**

**acrobat**

**citadel**

*the Acropolis*

**beach, coast, shore**

**coast guard**

**to cancel, to call sth off**

*The game was called off because of the rain.*

**arrogant**

**arrogance**

*She's filled with arrogance.*

**salt**

**to spread, to smear**

**fox**

**flour**

**truth**

*There's some truth in this.*

**real, true**

**tramp, {AmE} hobo**

**woe, alas**

*Woe betide him!*

**alcohol**

**alcoholic**

**but**

## Ανώμαλα ρήματα

Infinitive	Simple Past	Past Participle
abide /ə'baɪd/	abode /ə'bəʊd/	abode* /ə'bəʊd/
arise /ə'raɪz/	arose /ə'rəʊz/	arisen /ə'raɪz.ən/
awake /ə'weɪk/	awoke /ə'wəʊk/	awoken /ə'wəʊkən/
be /bi/ - /bi:/	was (1ο & 3ο εν.)	been /bi:n/
-were /wɒz- wɜ:/		
bear /beə/	bore /bɔ:/	born /bɔ:n/
beat /bi:t/	beat /bi:t/	beaten /'bi:.tən/
become /brɪ'kʌm/	became /brɪ'keɪm/	become /brɪ'kʌm/
begin /brɪ'gɪn/	began /brɪ'gæn/	begun /brɪ'gʌn/
bend /bend/	bent /bent/	bent /bent/
bet /bet/	bet /bet/	bet /bet/
bid /bɪd/	bid /bɪd/	bid /bɪd/
bind /baɪnd/	bound /baʊnd/	bound /baʊnd/
bite /baɪt/	bit /bɪt/	bitten /'bɪt.ən/
bleed /bli:d/	bled /bled/	bled /bled/
blow /bləʊ/	blew /blu:/	blown /bləʊn/
break /breɪk/	broke /brəʊk/	broken /'brəʊ.kən/
breed /bri:d/	bred /bred/	bred /bred/
bring /brɪŋ/	brought /brɔ:t/	brought /brɔ:t/
broadcast /'brɔ:d.kɑ:st/	broadcast* /'brɔ:d.kɑ:st/	broadcast* /'brɔ:d.kɑ:st/
build /bɪld/	built /bɪlt/	built /bɪlt/
burn /bɜ:n/	burnt* /bɜ:nt/	burnt* /bɜ:nt/
burst /bɜ:st/	burst /bɜ:st/	burst /bɜ:st/
buy /baɪ/	bought /bɔ:t/	bought /bɔ:t/
cast /kɑ:st/	cast /kɑ:st/	cast /kɑ:st/
catch /kæʃ/	caught /kɔ:t/	caught /kɔ:t/
choose /tʃu:z/	chose /tʃəʊz/	chosen /'tʃəʊ.zən/
clap /klæp/	clapt* /klæpt/	clapt* /klæpt/
cling /klɪŋ/	clung /klɪŋ/	clung /klɪŋ/
clothe /kloʊð/	clad* /klæd/	clad* /klæd/

Οι τύποι που είναι σημειωμένοι με (\*) εμφανίζουν εναλλακτικούς τύπους, που σχηματίζονται ομαλά.

## Ανώμαλα ρήματα

Infinitive	Simple Past	Past Participle
come /kʌm/	came /keɪm/	come /kʌm/
cost /kɒst/	cost /kɒst/	cost /kɒst/
creep /kri:p/	crept /krept/	crept /krept/
cut /kʌt/	cut /kʌt/	cut /kʌt/
deal /di:l/	dealt /delt/	dealt /delt/
dig /dɪg/	dug /dʌg/	dug /dʌg/
dive /daɪv/	dove* /dəʊv/	dived /daɪvd/
do /du:/	did /dɪd/	done /dʌn/
draw /drɔ:/	drew /dru:/	drawn /drɔ:n/
dream /dri:m/	dreamt* /dremt/	dreamt* /dremt/
drink /drɪŋk/	drank /dræŋk/	drunk /drʌŋk/
drive /draɪv/	drove /drəʊv/	driven /'drɪv.ən/
dwell /dwel/	dwelt /dwelt/	dwelt /dwelt/
eat /i:t/	ate /eɪt/	eaten /'i:t.ən/
fall /fɔ:l/	fell /fel/	fallen /'fɔ:l.ən/
feed /fi:d/	fed /fed/	fed /fed/
feel /fi:l/	felt /felt/	felt /felt/
fight /faɪt/	fought /fɔ:t/	fought /fɔ:t/
find /faɪnd/	found /faʊnd/	found /faʊnd/
fit /fɪt/	fit* /fɪt/	fit* /fɪt/
flee /fli:/	fled /fled/	fled /fled/
fling /flɪŋ/	flung /flʌŋ/	flung /flʌŋ/
fly /flaɪ/	flew /flu:/	flown /fləʊn/
forbid /fə'brɪd/	forbade /fə'beɪd/	forbidden /fə'brɪd.ən/
forecast /'fɔ:kɑ:st/	forecast* /'fɔ:kɑ:st/	forecast* /'fɔ:kɑ:st/
foresee /fə'si:/	foresaw /fə'sɔ:/	foreseen /fə'si:n/
foretell /fɔ:'tel/	foretold /fɔ:'təʊld/	foretold /fɔ:'təʊld/
forget /fə'get/	forgot /fə'gɒt/	forgotten /fə'gɒt.ən/
forgive /fə'grɪv/	forgave /fə'geɪv/	forgiven /fə'grɪv.ən/
forsake /fɔ:'seɪk/	forsook /fɔ:'sʊk/	forsaken /fɔ:'seɪk.ən/
freeze /fri:z/	froze /frəʊz/	frozen /'frəʊz.ən/
get /get/	got /gɒt/	got /gɒt/ gotten /'gɒt.ən/
give /grɪv/	gave /geɪv/	given /'grɪv.ən/
go /gəʊ/	went /went/	gone /gɒn/



<b>Infinitive</b>	<b>Simple Past</b>	<b>Past Participle</b>
<b>grind</b> /graɪnd/	<b>ground</b> /graʊnd/	<b>ground</b> /graʊnd/
<b>grow</b> /grəʊs/	<b>grew</b> /gruː/	<b>grown</b> /grəʊn/
<b>hang</b> /hæŋ/	<b>hung</b> /hʌŋ/	<b>hung</b> /hʌŋ/
<b>have</b> /hæv /	<b>had</b> /hæd /	<b>had</b> /hæd/
<b>hear</b> /hɪə/	<b>heard</b> /hɜːd/	<b>heard</b> /hɜːd/
<b>hide</b> /haɪd/	<b>hid</b> /hɪd/	<b>hidden</b> /ˈhɪd.ən/
<b>hit</b> /hɪt/	<b>hit</b> /hɪt/	<b>hit</b> /hɪt/
<b>hold</b> /həʊld/	<b>held</b> /held/	<b>held</b> /held/
<b>hurt</b> /hɜːt/	<b>hurt</b> /hɜːt/	<b>hurt</b> /hɜːt/
<b>input</b> /ˈɪn.pʊt/	<b>input*</b> /ˈɪn.pʊt/	<b>input*</b> /ˈɪn.pʊt/
<b>keep</b> /kiːp/	<b>kept</b> /kept/	<b>kept</b> /kept/
<b>kneel</b> /niːl/	<b>knelt*</b> /nelt/	<b>knelt*</b> /nelt/
<b>knit</b> /nɪt/	<b>knit*</b> /nɪt/	<b>knit*</b> /nɪt/
<b>know</b> /nəʊ/	<b>knew</b> /njuː/	<b>known</b> /nəʊn/
<b>lay</b> /leɪ/	<b>laid</b> /leɪd/	<b>laid</b> /leɪd/
<b>lead</b> /liːd/	<b>led</b> /led/	<b>led</b> /led/
<b>lean</b> /liːn/	<b>leant*</b> /lent/	<b>leant*</b> /lent/
<b>leap</b> /liːp/	<b>leapt*</b> /lept/	<b>leapt*</b> /lept/
<b>learn</b> /lɜːn/	<b>learnt*</b> /lɜːnt/	<b>learnt*</b> /lɜːnt/
<b>leave</b> /liːv/	<b>left</b> /left/	<b>left</b> /left/
<b>lend</b> /lend/	<b>lent</b> /lent/	<b>lent</b> /lent/
<b>let</b> /let/	<b>let</b> /let/	<b>let</b> /let/
<b>lie</b> /laɪ/	<b>lay</b> /leɪ/	<b>lain</b> /leɪn/
<b>light</b> /laɪt/	<b>lit*</b> /lɪt/	<b>lit*</b> /lɪt/
<b>lose</b> /luːz/	<b>lost</b> /lɒst/	<b>lost</b> /lɒst/
<b>make</b> /meɪk/	<b>made</b> /meɪd/	<b>made</b> /meɪd/
<b>mean</b> /miːn/	<b>meant</b> /ment/	<b>meant</b> /ment/
<b>meet</b> /miːt/	<b>met</b> /met/	<b>met</b> /met/
<b>melt</b> /melt /	<b>melted</b> /ˈmelt.ɪd /	<b>molten*</b> /ˈmɒsl.tən/
<b>mislead</b> /mɪsˈliːd/	<b>misled</b> /mɪsˈled /	<b>misled</b> /mɪsˈled/
<b>mistake</b> /mɪˈsteɪk/	<b>mistook</b> /mɪˈstʊk/	<b>mistaken</b> /mɪˈsteɪk.ən/
<b>misunderstand</b> /ˌmɪs.ʌn.dəˈstænd/	<b>misunderstood</b> /ˌmɪs.ʌn.dəˈstʊd/	<b>misunderstood</b> /ˌmɪs.ʌn.dəˈstʊd/
<b>mow</b> /məʊ/	<b>mowed</b> /məʊd/	<b>mown</b> /məʊn/
<b>overhear</b> /ˌəʊ.vəˈhɪə/	<b>overheard</b> /ˌəʊ.vəˈhɜːd/	<b>overheard</b> /ˌəʊ.vəˈhɜːd/

## Ανώμαλα ρήματα

Infinitive	Simple Past	Past Participle
<b>overtake</b> / ,əʊ.və'teɪk/	<b>overtook</b> / ,əʊ.və'tʊk/	<b>overtaken</b> / ,əʊ.və'teɪk.ən/
<b>pay</b> /peɪ/	<b>paid</b> /peɪd/	<b>paid</b> /peɪd/
<b>prove</b> /pru:v/	<b>proved</b> /pru:vd/	<b>proven*</b> /'pru:.vən/
<b>put</b> /pʊt/	<b>put</b> /pʊt/	<b>put</b> /pʊt/
<b>quit</b> /kwɪt/	<b>quit</b> /kwɪt/	<b>quit</b> /kwɪt/
<b>read</b> /ri:d/	<b>read</b> /red/	<b>read</b> /red/
<b>rid</b> /rɪd/	<b>rid*</b> /rɪd/	<b>rid*</b> /rɪd/
<b>ride</b> /raɪd/	<b>rode</b> /rəʊd/	<b>ridden</b> /'rɪd.ən/
<b>ring</b> /rɪŋ/	<b>rang</b> /ræŋ/	<b>rung</b> /rʌŋ/
<b>rise</b> /raɪz/	<b>rose</b> /rəʊz/	<b>risen</b> /'rɪz.ən/
<b>run</b> /rʌn/	<b>ran</b> /ræn/	<b>run</b> /rʌn/
<b>saw</b> /sɔ:/	<b>sawed</b> /sɔ:d/	<b>sawn*</b> /sɔ:n/
<b>say</b> /seɪ/	<b>said</b> /sed/	<b>said</b> /sed/
<b>see</b> /si:/	<b>saw</b> /sɔ:/	<b>seen</b> /si:n/
<b>seek</b> /si:k/	<b>sought</b> /sɔ:t/	<b>sought</b> /sɔ:t/
<b>sell</b> /sel/	<b>sold</b> /səʊld/	<b>sold</b> /səʊld/
<b>send</b> /send/	<b>sent</b> /sent/	<b>sent</b> /sent/
<b>set</b> /set/	<b>set</b> /set/	<b>set</b> /set/
<b>sew</b> /səʊ/	<b>sewed</b> /səʊd/	<b>sewn*</b> /səʊn/
<b>shake</b> /ʃeɪk/	<b>shook</b> /ʃʊk/	<b>shaken</b> /'ʃeɪ.kən/
<b>shave</b> /ʃeɪv/	<b>shaved</b> /ʃeɪvd/	<b>shaven*</b> /'ʃeɪ.vən/
<b>shear</b> /ʃiə/	<b>shore*</b> /ʃɔ:/	<b>shorn*</b> /ʃɔ:n/
<b>shed</b> /ʃed/	<b>shed</b> /ʃed/	<b>shed</b> /ʃed/
<b>shine</b> /ʃaɪn/	<b>shone</b> /ʃəʊn/	<b>shone</b> /ʃɒn/
<b>shoot</b> /ʃu:t/	<b>shot</b> /ʃɒt/	<b>shot</b> /ʃɒt/
<b>show</b> /ʃəʊ/	<b>showed</b> /ʃəʊd/	<b>shown</b> /ʃəʊn/
<b>shrink</b> /ʃrɪŋk/	<b>shrank</b> /ʃræŋk/	<b>shrunk</b> /ʃrʌŋk/
<b>shut</b> /ʃʌt/	<b>shut</b> /ʃʌt/	<b>shut</b> /ʃʌt/
<b>sing</b> /sɪŋ/	<b>sang</b> /sæŋ/	<b>sung</b> /sʌŋ/
<b>sink</b> /sɪŋk/	<b>sank</b> /sæŋk/	<b>sunk</b> /sʌŋk/
<b>sit</b> /sɪt/	<b>sat</b> /sæt/	<b>sat</b> /sæt/
<b>slay</b> /sleɪ/	<b>slew</b> /slu:/	<b>slain</b> /sleɪn/
<b>sleep</b> /sli:p/	<b>slept</b> /slept/	<b>slept</b> /slept/
<b>slide</b> /slɑɪd/	<b>slid</b> /slɪd/	<b>slid</b> /slɪd/

<b>Infinitive</b>	<b>Simple Past</b>	<b>Past Participle</b>
<b>sling</b> /slɪŋ/	<b>slung</b> /slʌŋ/	<b>slung</b> /slʌŋ/
<b>slink</b> /slɪŋk/	<b>slunk</b> /slʌŋk/	<b>slunk</b> /slʌŋk/
<b>slit</b> /slɪt/	<b>slit</b> /slɪt/	<b>slit</b> /slɪt/
<b>smell</b> /smel/	<b>smelt*</b> /smelt/	<b>smelt*</b> /smelt/
<b>sneak</b> /sni:k/	<b>snuck*</b> /snʌk/	<b>snuck*</b> /snʌk/
<b>sow</b> /səʊ/	<b>sowed</b> /səʊd/	<b>sown</b> /səʊn/
<b>speak</b> /spi:k/	<b>spoke</b> /spəʊk/	<b>spoken</b> /ˈspəʊ.kən/
<b>speed</b> /spi:d/	<b>sped*</b> /sped/	<b>sped*</b> /sped/
<b>spell</b> /spel/	<b>spelt*</b> /spelt/	<b>spelt*</b> /spelt/
<b>spend</b> /spend/	<b>spent</b> /spent/	<b>spent</b> /spent/
<b>spill</b> /spɪl/	<b>spilt*</b> /spɪlt/	<b>spilt*</b> /spɪlt/
<b>spin</b> /spɪn/	<b>spun</b> /spʌn/	<b>spun</b> /spʌn/
<b>spit</b> /spɪt/	<b>spat</b> /spæt/	<b>spat</b> /spæt/
<b>split</b> /splɪt/	<b>split</b> /splɪt/	<b>split</b> /splɪt/
<b>spoil</b> /spɔɪl/	<b>spoilt*</b> /spɔɪlt/	<b>spoilt*</b> /spɔɪlt/
<b>spread</b> /spred/	<b>spread</b> /spred/	<b>spread</b> /spred/
<b>sprng</b> /sprɪŋ/	<b>sprang</b> /spræŋ/	<b>sprung</b> /sprʌŋ/
<b>stand</b> /stænd/	<b>stood</b> /stʊd/	<b>stood</b> /stʊd/
<b>steal</b> /sti:l/	<b>stole</b> /stəʊl/	<b>stolen</b> /ˈstəʊ.lən/
<b>stick</b> /stɪk/	<b>stuck</b> /stʌk/	<b>stuck</b> /stʌk/
<b>sting</b> /stɪŋ/	<b>stung</b> /stʌŋ/	<b>stung</b> /stʌŋ/
<b>stink</b> /stɪŋk/	<b>stank</b> /stæŋk/	<b>stunk</b> /stæŋk/
<b>stride</b> /straɪd/	<b>strode*</b> /strəʊd/	<b>stridden</b> /ˈstrɪd.ən/
<b>strike</b> /straɪk/	<b>struck</b> /strʌk/	<b>struck</b> /strʌk/ <b>stricken</b> /ˈstrɪk.ən/
<b>string</b> /strɪŋ/	<b>strung</b> /strʌŋ/	<b>strung</b> /strʌŋ/
<b>strive</b> /straɪv/	<b>strove</b> /strəʊv/	<b>striven</b> /ˈstrɪv.ən/
<b>swear</b> /sweə/	<b>swore</b> /swɔ: /	<b>sworn</b> /swɔ:n/
<b>sweat</b> /swet/	<b>sweat*</b> /swet/	<b>sweat*</b> /swet/
<b>sweep</b> /swi:p/	<b>swept*</b> /swept/	<b>swept*</b> /swept/
<b>swell</b> /swel/	<b>swelled</b> /sweld/	<b>swollen</b> /ˈswɒl.ən/
<b>swim</b> /swɪm/	<b>swam</b> /swæm/	<b>swum</b> /swʌm/
<b>swing</b> /swɪŋ/	<b>swung</b> /swʌŋ/	<b>swung</b> /swʌŋ/
<b>take</b> /teɪk/	<b>took</b> /tʊk/	<b>taken</b> /ˈteɪ.kən/
<b>teach</b> /ti:tʃ/	<b>taught</b> /tɔ:t/	<b>taught</b> /tɔ:t/

## Ανώμαλα ρήματα

Infinitive	Simple Past	Past Participle
<b>tear</b> /teə/	<b>tore</b> /tɔ:/	<b>torn</b> /tɔ:n/
<b>tell</b> /tel/	<b>told</b> /təʊld/	<b>told</b> /təʊld/
<b>think</b> /θɪŋk/	<b>thought</b> /θɔ:t/	<b>thought</b> /θɔ:t/
<b>thrive</b> /θraɪv/	<b>throve*</b> /θrəʊv/	<b>thriven*</b> /'θrɪv.ən/
<b>throw</b> /θrəʊ/	<b>threw</b> /θru:/	<b>thrown</b> /θrəʊn/
<b>thrust</b> /θrʌst/	<b>thrust</b> /θrʌst/	<b>thrust</b> /θrʌst/
<b>tread</b> /tred/	<b>trod</b> /trɒd/	<b>trodden</b> /'trɒd.ən/
<b>undergo</b> / ,ʌn.də'gəʊ/	<b>underwent</b> / ,ʌn.də'went/	<b>undergone</b> / ,ʌn.də'gɒn/
<b>understand</b> / ,ʌn.də'stænd/	<b>understood</b> / ,ʌn.də'stʊd /	<b>understood</b> / ,ʌn.də'stʊd/
<b>undertake</b> / ,ʌn.də'teɪk/	<b>undertook</b> / ,ʌn.də'tʊk/	<b>undertaken</b> / ,ʌn.də'teɪ.kən/
<b>upset</b> /ʌp'set/	<b>upset</b> /ʌp'set/	<b>upset</b> /ʌp'set/
<b>wake</b> /weɪk/	<b>woke</b> /wəʊk/	<b>woken</b> /'wəʊk.ən/
<b>wear</b> /weə/	<b>wore</b> /wɔ:/	<b>worn</b> /wɔ:n/
<b>weave</b> /wi:v/	<b>wove</b> /wəʊv/	<b>woven</b> /'wəʊv.vən/
<b>wed</b> /wed/	<b>wed*</b> /wed/	<b>wed*</b> /wed/
<b>weep</b> /wi:p/	<b>wept</b> /wept/	<b>wept</b> /wept/
<b>wet</b> /wet/	<b>wet*</b> /wet/	<b>wet*</b> /wet/
<b>win</b> /wɪn/	<b>won</b> /wʌn/	<b>won</b> /wʌn/
<b>wind</b> /waɪnd/	<b>wound</b> /waʊnd/	<b>wound</b> /waʊnd/
<b>withdraw</b> /wɪð'drɔ:/	<b>withdrew</b> /wɪð'dru:/	<b>withdrawn</b> /wɪð'drɔ:n/
<b>withhold</b> /wɪð'həʊld /	<b>withheld</b> /wɪð'held /	<b>withheld</b> /wɪð'held/
<b>withstand</b> /wɪð'stænd/	<b>withstood</b> /wɪð'stʊd/	<b>withstood</b> /wɪð'stʊd/
<b>wring</b> /rɪŋ/	<b>wrung</b> /rʌŋ/	<b>wrung</b> /rʌŋ/
<b>write</b> /raɪt/	<b>wrote</b> /rəʊt /	<b>written</b> /'rɪt.ən/

## Κλίση ομαλού\* ρήματος

### INDICATIVE MOOD

Active Voice				
	<i>I</i>	<i>you</i>	<i>he/she/it</i>	<i>we, you, they</i>
Simple Present	love	love	loves	love
Present Continuous	am loving	are loving	is loving	are loving
Simple Past	loved	loved	loved	loved
Past Continuous	was loving	were loving	was loving	were loving
Present Perfect	have loved	have loved	has loved	have loved
Present Perfect Continuous	have been loving	have been loving	has been loving	have been loving
Past Perfect	had loved	had loved	had loved	had loved
Past Perfect Continuous	had been loving	had been loving	had been loving	had been loving
Simple Future	will love	will love	will love	will love
Future Continuous	will be loving	will be loving	will be loving	will be loving
Future Perfect	will have loved	will have loved	will have loved	will have loved
Future Perfect Continuous	will have been loving	will have been loving	will have been loving	will have been loving

\* Τα ανώμαλα ρήματα ακολουθούν, σε όλες τις φωνές και τις εγκλίσεις, το ίδιο κλιτικό παράδειγμα με τα ομαλά. Διαφοροποιούνται από τα ομαλά ως προς το Simple Past και το Past Participle. Σημειώνεται ότι ο τύπος σε -ed (π.χ. *loved*) που συντάσσεται με τα βοηθητικά ρήματα (π.χ. *to be* και *to have*) στον περιφραστικό σχηματισμό διάφορων χρόνων, εγκλίσεων και της παθητικής φωνής είναι το Past Participle. Έτσι, π.χ. Present Perfect του ρήματος *to drive* είναι *has/have driven*.

## Κλίση ομαλού ρήματος

Passive Voice				
	<i>I</i>	<i>you</i>	<i>he/she/it</i>	<i>we, you, they</i>
<b>Simple Present</b>	am loved	are loved	is loved	are loved
<b>Present Continuous</b>	am being loved	are being loved	is being loved	are being loved
<b>Simple Past</b>	was loved	were loved	was loved	were loved
<b>Past Continuous</b>	was being loved	were being loved	was being loved	were being loved
<b>Present Perfect</b>	have been loved	have been loved	has been loved	have been loved
<b>Present Perfect Continuous</b>	have been being loved	have been being loved	has been being loved	have been being loved
<b>Past Perfect</b>	had been loved	had been loved	had been loved	had been loved
<b>Past Perfect Continuous</b>	had been being loved	had been being loved	had been being loved	had been being loved
<b>Simple Future</b>	will be loved	will be loved	will be loved	will be loved
<b>Future Continuous</b>	will be being loved	will be being loved	will be being loved	will be being loved
<b>Future Perfect</b>	will have been loved	will have been loved	will have been loved	will have been loved
<b>Future Perfect Continuous</b>	will have been being loved	will have been being loved	will have been being loved	will have been being loved

### CONDITIONAL MOOD

Active Voice	
	<i>I, you, he/she/it, we, you, they</i>
<b>Present</b>	would love/could love
<b>Past</b>	would have loved/could have loved
<b>Future</b>	may love/might love/could love

Passive Voice	
	<i>I, you, he/she/it, we, you, they</i>
<b>Present</b>	would be loved/could be loved
<b>Past</b>	would have been loved/could have been loved
<b>Future</b>	may be loved/might be loved/could be loved

**IMPERATIVE MOOD**

Active Voice		
	<i>I, he/she/it, we, they</i>	<i>you (singular/plural)</i>
<b>Positive</b>	let me/him/her/it/us/them love	love
<b>Negative</b>	let me/him/her/it/us/them not love	do not/don't love

Passive Voice		
	<i>I, he/she/it, we, they</i>	<i>you (singular/plural)</i>
<b>Positive</b>	let me/him/her/it/ be loved	be loved
<b>Negative</b>	let me/him/her/it/us/them not be loved	do not/don't be loved

**SUBJUNCTIVE MOOD**

	<i>I, you, he/she/it, we, you, they</i>	<i>example</i>
<b>Verbs of demanding, suggestion etc.</b>	love* ( <i>that + subjunctive</i> )	I demand that he love ...
<b>Unreal condition</b>	loved** ( <i>if + subjunctive - wish that + subjunctive</i> )	I wish that he loved ...

\* Συμπίπτει μορφολογικά με το απαρέμφατο (χωρίς το). Subjunctive του ρήματος *to be* είναι *be*. Π.χ.: I suggest that he be diligent. Η παθητική φωνή της έγκλισης αυτής σχηματίζεται ομαλά με το βοηθητικό ρήμα *to be* σε Subjunctive + Past Participle.

\*\* Το μόνο ρήμα στο οποίο διαφοροποιείται μορφολογικά ο τύπος αυτός από τον τύπο του Simple Past είναι το *to be*, που εμφανίζει τύπο *were* σε όλα τα πρόσωπα. Π.χ.: a) I wish (that) I were in London. b) If I were rich, I would travel around the world.